

هذه رسالة المسمى بموصل المطلوب لعبد الفقير

المدرس من غير حد في جامع الشريف السلطان

بايزيد ولي الحاج مصطفى العاصم بن

الحسن الطبريزي السورموني

الملقب بوسدزاده زرقه الله

بالزيادة ولين قراء هذه الرسالة

درمدرسه سنكلي

واسم الاخ شاه

قولي عليه

رحمة الباري

١٤٠٤
١٥ شوال

م م



Süleymaniye Kütüphanesi	U Kütüphanesi
Ki. Husreviye	8
	3886
U.S.K.	

اذا احب الله تعالى عبداً اكثر حوايج الخلق اليه

فلولا ولولا لما كان الذي كانا
اعوذ بالله من الشيطان الرجيم
الحمد لله رب العالمين
يا يسملد كورده خوشجها ملاسين كوزت
طوتالم اوليكى علم او قوم حيقه باش
اولا فوصح عند بزلا بيلك اللهم رسول
شوكيم سيلي اللهم اول وفودي علم ديني
ايلاه اوي بالمعروف ايلاه نهى المنكرات
حكمت يونان يا يغنا نفس است هوا
امر حقد طش حيقه اي كوكل فرما كوزت
تفسله شيطان سنا رهنده دراج كوزت
جمله بار اولان كشينك ايرمد حقه الى
قبل غزاي معنويل هر جهادي اكبرى
تيجن برك وزيانچي برك و جدال

وانا عبد حق وان الله لمولا منيا
بسم الله الرحمن الرحيم
والصلاة والسلام على خير البرية
ابتداءً وانتهياً به بيري نقطه اشين كوزت
من حاصل اغ و قوه دد عوم معنا سين كوزت
ثانياً صوو و صلاتي علم حالتي كوزت
عليه عمل ايدوب سترعاظ كوزت
حركات فعلات قول ميزاني كوزت
حكمت ايمان قول پيغمبر كوزت
صدق له قول اول خالقه امر سلطاني كوزت
غافل وله صاغ و صوقيل نظر هر كوزت
وصلت بستر ايسك عليه عرفا كوزت
سن زبود شما اولم در ايسك ميند كوزت
مجلس توحيد كلود انما ايمان كوزت

ذو الجلال قهرينه دوش اولمان است

شيخ فرقت كسمد شول عروق اهريني
جوز خا جكدى دم عاقت ايرد كوله
طاعده كورده خطبي بايش كورا و لشن اكر
اهل عرفا مجلسنده مو اولو اهل هنر
حقه و رسوا طاعت ايله نسيان ايله
بزه اولي اخراي محقق اول كرم كرد كار
باب حقه چونكه بريجا قول سين اي ولي
نهر كوك بر بوي و ره طاعتك بر لذتي
خاسبو قبل ان تحاسبو مفاد ز ترينه
قه كاور باشينه يارين عجبيلور مينش جانم
ندرسين بوفنا ملكي كه سن فاني جبرافا
جكيوب كتمده در قافله لر صبح و مسا
كعبه قبله داي دل غرضك جو حقد
ان الله عبادا تطوف بهم الكعبة

ذو الجلال لله عفو يله غفران كوزت

قيل تحل در دياره وصلت جانان كوزت
آدم ايسك سن جانم دايما جانان كوزت
تكرار ايا نمغى لا زهر كل بو قولي كوزت
مخواتيد ركنديني اما صبح مقصود كوزت
طاعتله ايله تجارت دائم سعا كوزت
ابوالقاسم قپوسند و برير نظمي كوزت
كوشكي اول شاطو جانيله فرما كوزت
بلبل ايسك مسجد كل اول كستا كوزت
موتوا قبل ان موتوا امر و فرما كوزت
جهنم مي و لئيرين و يا خور و وضه كوزت
بقايي دائما است كه جنت ملكني كوزت
بر آدم آدم ايسك كعبيه هجرت كوزت
كاملك قليه كير و حقد صحت كوزت
تزوود و تزوجوا شرب زمزمي كوزت

ایا دولت سر اینک سر برنده اول مسروق
 تکلیف مالایطافن اولسون اولخالقه
 صواب ایدوب شیو انتساب ایله
 عدلیله ایله حسا قبله او قو کابی
 مراعات ادب شرطیله دائم کیر او درگاه
 ایاجاد و شو اصلک نیک کدک ندر ایجا
 مددین جو بشدر لازمه عبادت
 کجین رین کونیدن آک کوزک غیند
 بلکه اول اول الطریق لازم بزه توبه لری
 ملتزمی و جری هم رخی رکن الیمان
 هران ایله تقوای طور مسویله فتوای
 کجوب اسماء افعال صفت ایلد فاته انتقال
 ایله ادرنومیتقاد همدخی عرفاتی
 مزدلفه و مینا هم رخی و امدینه
 جدده ده هم جدده کجوب اند حده تی

سعادت طایبی باشند همیشه اول کوزت
 جو خلقدا استعداد خلق یقین اول کوزت
 لندلان جا ایدوب عبدالقادر این کوزت
 روز شب قیل ثوابی انصر خاتم امک کوزت
 کتور کوزده حجاج سن مطاف اولیا کوزت
 صاورد حر عمک الند فرصت کوزت
 معاملا اعتقاد ادب عقوبت کوزت
 ایجد جامیک صویند طرف کوزت
 داخل بیت استرایسک انک قوسنی کوزت
 کجوعراق شامد میزاب رحمت کوزت
 هر جاطاطا موتای قول شریفی کوزت
 طورمه حل و حرمدا داخل بیت کوزت
 صاقین قالمه مقادرات خط کوزت
 اولبارک طائفده ابن عبدا کوزت
 قالمصاقین آره ده بار مولای کوزت

هر کجوب حاجت که چار دیوار است
 نرفد کل مطلب چونکه زاده خار است
 کز چند جد اکت کاواواشر بوا
 درین رکنی وارد کونیک نتم مومندور
 الاهیات ملکوت نفس شیطانی کوزت
 مصر و شامی بغداد کرمز سکا
 ایچ کوزتی رشاد بو کون مرشید کند
 بود را کابدایت بو قدر آکا نهایت
 ظاهر اظهور شیعه باطن اکت طریقتی
 چونکه صراط مستقیم اوزره کیم اولستین
 ساشاها سلطنت نشر نشور حشر اچون
 ایله ایلک لیل و نهار قیل نیازی باز قیشر
 شیعه و طریقت هر ماد رده جنیندر
 شمعنه کوره بولور کشی حقیقتد طریق
 کجی کونند زایدوب کوندوزنی هم کجی
 تحسب قیله رتبه حکمه هم راضی اول

طوف کعبه من دید فی برج یار کوزت
 همیشه بر سر اوزار بیلبل زار کوزت
 در عقبش گفت ولا تسرفوا قول کوزت
 ایله اخلاص صدقه همامت کوزت
 بو شتی نوش اید و حضره بیری کوزت
 یولنده محض محو اولو وجود با کوزت
 تا کوره سین حقیقت معرفه الله کوزت
 انده پس اول صراط سن کب کید نیل کوزت
 نام نماها سن نام همامنی کوزت
 ویر صلوا رسول صلوا و سلم امک کوزت
 انسا کامل اولغه نفخ روح اولغی کوزت
 معرفت مقدار ایدرد اتم شیعت کوزت
 یعنی نومی قبل نماز اتم احترام کوزت
 نما ماضیه غصیه کجوب و نه مستقبل کوزت

وعدنه صادق اولوب عهد ايت وفاك
ظاهر ايت جماليله باضا كيت جلاليله
زهديار ايله كندونه سول الى اخلا
مكوزنا كورسين آج كوزيني تا كورلا سين
اهل اولونه اهل حاله مفا اول حسن باله
دعوا باطل ايله سهود سوز لر سويله
ايتار مايتقى ايدوب اعراضى مايفنى ايدوب
زهدي تقوى وار قرائند اورع وقورور قرائنده
عالمان سن سويله جام لاف ايله
ديم عزم وعجم ديم حسيم ونسبم
جو حاله اولور ايتداجو اولوز انتها
عاصمى بولوق ديلرسك دو جهها ايمه كمال
سكادير مسكا اى عاصم ابن الحسن
عاصمى بو غنيمه صوم حشمه دك تا باقيدر
يكپاره دل برداشتم از قيل وقال مدرسه

قلبي ظاهر ايلوب فضله اجتهاد كوزنت
نه كور رسك بو حال ايله قورور ايتداجو
اوينى مسجد ايدوب هزار سنه كوزنت
حتى بو سنه ايرسين طوره من رها كوزنت
ايله زههار تقوي سن هر بار فريضه كوزنت
ضعيف اول قرحه كچه سنك كل ضعفه كوزنت
استفراغ وسعيه هم موصل مطوب كوزنت
نهى النفس عن الهوس سوء المقام كوزنت
او قوكانى وحديتى اكرم تا قول كوزنت
ديمه او قودم و او قدوم حسن خاتم كوزنت
كلام بونده اولدك مشها اتقوا تقوا كوزنت
ايراد نلر صحبتنه كامل انسان كوزنت
بولنده فجا ترك ايدوب ائمالين كوزنت
يارالندن باده ايجوب ائمال فجا كوزنت
زين بسن كنج ميكدده هما كفته كوزنت

كوزنت

كوزنت ايتداجو كوزنت كورده سري اوكلنده
بوتدو ايتداجو ايتداجو ايتداجو
يقتين ايتداجو فقيره هم يقين قيل انى سكا
طوبى ايتداجو ايتداجو ايتداجو
ايتداجو ايتداجو ايتداجو ايتداجو
سويله قول زخر ايله دخل و طعن اصلا
بلكه كوزنت دكل بونلر حير ليا سن كير انلر
خاسه بونى فد ققوا ثم متوا فاعتقوا
تخليق صدق ايلوب تصفيه قلب ايلوب
المذخران الله ارسل عبده
وقوله من اسمه ليحمله
من اخوج العبد العاقى
الى انفع العبد الشريف الواقى
من كالى ايتداجو كنت له ومن كنت له
تمهله رسالت الفقيه الحقيقه المسمى

باب الحدائقه فجا بر كول احسا كوزنت
سز لا تقديم كلكه مع القصور قبول كوزنت
كه سنديقين اوله سبك هر اطحا كوزنت
طريق اطاعت لاهران ارتساخ كوزنت
اصلا سوزد نينا اكنسا بلاس كوزنت
بيع و شر احوال ايله امانه زههار كوزنت
ورلوا الو اطما مل كل و شر باغ كوزنت
فعا عبد كاتك تراء قول مينفى كوزنت
كلام عرفان سويلوب خذ بوز سالما كوزنت
ببرهانه والله اعلى و اجمد
فذلوالعرش محمود وهذا محمد
الحاج مصطفى الصم كوزنت
الحاج محمود الممدوح كوزنت
يكون له ما كالى قول كوزنت
بموصل المطلوب هديه ايتداجو كوزنت

انا العبد الاحوج العاقى الجامع برسالة موصل المطلوب المحتاج
الى خزينة ربه الباقي الحنفى فروعاً الماتريدى اصولاً النقشبندي به
طروقاً الخادم للطلاب الداعى لمن اتبع الحق وحق الحق والهدى
ولصاحب الخلافة الشريف والذراية المينف والكمال والدولة
العلية والشوكة والمرحمة العميمه واللفظ والعناية العظيمة
اعنى السلطان الاعظم الغازى اصغراً واكبراً عبد الحميد خان
ابن الغازى صفاراً وباراً عبد الحميد خان عليه رحمة مالك
الجنان نظر الله وجهه الكريم ونصر الله تعالى جنده الوفيرة ومنعته
الكثيرة وحفظ الله تعالى ذاته الشريفة ومن معه وخدمه وطول الله
عمره السنين وانا لله مراد العلية غاجلاً واجلاً فى الدنيا والاخرة
وايد الله تعالى ملكه المحروسه وابقى الله تعالى فى تحت المرسوم
مادام الدوران نوز الله مرقداً ابيه وامته العلية وجدة الاعلا
وجميع اجداده مادام ارقدهم آمين يا ارحم الراحمين
يا ارحم الراحمين يا ارحم الراحمين سهل مراد السنيتى المدرس والمذاكر
فى جامع البانيد الولى الحاج مصطفى العاصم الطبريزى فى السور منتهى

ثلاثة وثلاثة مائة الف من هجرة من يرى من اهل وخلف

Süleymaniye U	111
Yeni Kayıt No	11111
Skı Kayıt No	11111